

# ベントエンド ユニバーサル エンドハンドル

ご使用前にこの「取扱説明書」を必ずお読みになり、正しくお使いください。

# ベントエンド ユニバーサルエンドハンドル 取扱説明書

本品は、根管拡大時に、ご使用中の歯科用ファイル※を、簡単に装着できるハンドルです。



チャンバー (10mm×4mm)

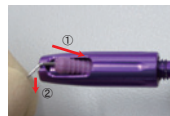
ハンドルサイズ：全長 135mm×φ9mm 重量：16g  
ハンドルカラー：グレー、パープル、シルバー、イエロー、レッド  
材質：アルミニウム合金

※歯科用ファイルは付属されておりません。  
※ISO規格の専用ユニバーサルファイルを装着することができます。  
※専用ファイルのハンドルの大きさによって装着できない製品もありますので、ご注意ください。  
※ご使用の歯科用ファイルのサイズ #08 (グレー)、#10 (パープル)、#15 (ホワイト)、#20 (イエロー)、#25 (レッド) に合わせてハンドルカラーをご選択いただき、歯科用ファイルを装着されますと、識別が容易にできます。

## 歯科用ファイルの装着方法



固定棒がチャンバー底部になる位置まで



①  
②



ファイルを固定棒でしっかりと固定させる

ハンドル先端部を反時計方向に回転させ、固定棒がチャンバー底部になる位置までゆるめます。

ファイルのハンドルの後端をチャンバー内に差し込んだ後、ファイルをチャンバーの溝に位置させます。

ハンドル先端部を時計方向に回転させ、専用ファイルを固定棒でしっかりと固定します。

## ご使用方法



ファイルを根管壁に適合させ、上下にファイリングを行います。  
※ファイルを回転させないでください。

ファイルのシャンクをベンドする場合は、矯正用バードピックブライヤーや止血鉗子などを用いて、80～90°にベンドしてください。



## ご使用上の注意

- ①ご使用前に必ず、本品のチャンバー内に歯科用ファイルがしっかりと固定されていることを確認すること。
- ②本品は、無理な角度、過度の加圧での使用は避けること（変形および破損する恐れがあるため）。本品が変形したり劣化した場合は、使用中を中止し、交換すること。
- ③本品に対して、発疹・皮膚炎などの過敏症の既往歴がある患者には使用しないこと。
- ④本品の使用により、発疹などの過敏症状があらわれた場合は、直ちに使用を中止すること。
- ⑤歯肉および口腔内に痛みや傷又は腫れがある場合は、使用しないこと。
- ⑥歯科医療有資格者以外は使用しないこと。

## 保管方法

本品は、水分や腐食性薬剤および直射日光、高温多湿を避けて保管すること。

## 清掃、洗浄、滅菌方法

- ①中性洗剤にて汚れを除去し、水洗し、乾燥させます。超音波洗浄を行う場合は、超音波洗浄機の製造業者の指示に従ってください。
- ②本品を滅菌ポーチに入れ、オートクレープ滅菌（121℃、20分間以上あるいは126℃、15分間以上）を行います。